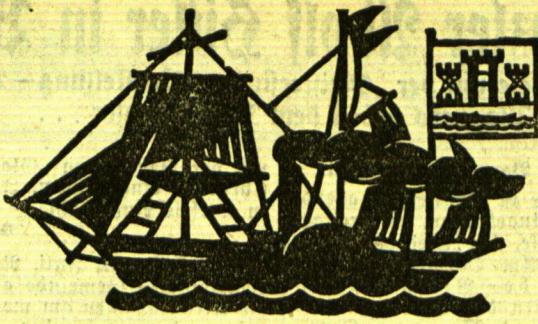


Er scheint täglich nachmittags 5 Uhr, außer an Sonn- und Feiertagen. Monatlicher Bezugspreis: Für Abholer 4.50 Litae...



Anzeigen kosten für den Raum der mm-Spalzelle im Memelgebiet und in Litauen 18 Cent, in Deutschland 9 Pfennig; in Litauen 1,10 Litae...

Memeler Dampfboot

Führende Tageszeitung des Memelgebiets und des übrigen Litauens

Nummer 171

Memel, Sonntag, den 23. Juli 1933

85. Jahrgang

Die Geheimniskung auf Syll

Vor neuartigen, sehr harten Maßnahmen und Gesetzen auf dem Gebiete des Rechtslebens in Preußen

wtb. Berlin, 22. Juli. Der „Amtliche Preussische Pressedienst“ teilt mit: Freitag vormittag fand beim Ministerpräsidenten Goering auf Syll eine Geheimniskung statt...

Nach der gestrigen Syller Geheimniskung hat Ministerpräsident Goering seinen Urlaub abgebrochen und ist nach Berlin zurückgekehrt...

Zu gleicher Zeit sind einberufen worden sämtliche Polizeipräsidenten, sämtliche Generalstaatsanwälte und sämtliche Oberlandesgerichtspräsidenten...

Der Schutz der Kämpfer der nationalen Revolution soll unter allen Umständen gesichert werden.

Deshalb haben alle Staatsanwaltschaften und Gerichte Preußens eine erhöhte Schnelligkeit aufzuweisen. 3. B. ist der Kommunist, der vor zwei Tagen einen S. A. Mann überfiel und niederschlug...

Durch erhöhte Schnelligkeit und auch erhöhte Aktivität, insbesondere des Staatspolizeiamtes, soll dafür gesorgt werden, daß auch nicht die geringste Bewegung gegen die Kämpfer der nationalen Revolution...

Zwei Todesurteile in Kiel

wtb. Kiel, 22. Juli. Im Prozeß wegen der Ermordung des Siedlers Moller in Wahrensdorf verurteilte das Schwurgericht den 23jährigen Gärtnergehilfen Ernst Komme aus Angsburg...

wtb. Hamburg, 22. Juli. Nach mehrtägiger Verhandlung beantragte gestern der Staatsanwalt vor dem Sondergericht gegen drei Kommunisten die Todesstrafe, gegen sieben Angeklagte je zehn Jahre Zuchthaus...

klagte je zehn Jahre Zuchthaus, gegen fünf Angeklagte Zuchthausstrafen von sechs und fünf Jahren und gegen zwei Angeklagte je vier Jahre Gefängnis...

Weitere 40 000 Arbeitslose haben wieder Arbeit

Nach der Entwicklung in den letzten Jahren stieg Ende Juni die absteigende Bewegung der Arbeitslosigkeit vorübergehend. Die Ausnahmefähigkeit der Aushenberufe erreichte zu dieser Zeit eine vorläufige Hochgrenze...

Neuer 50 Millionen-Rediskontkredit für Rußlandaufträge

wtb. Berlin, 22. Juli. Wie B. L. B. Handelsdienst erfährt, hat, nachdem die deutsche Industrie Aussicht auf Vereinnahmung weiterer sowjetrussischer Aufträge hat, ein Bankentfortium unter Führung der D. D. Bank den Beschluß gefaßt, deutschen Industriefirmen einen neuen Rediskontkredit von 50 Millionen Reichsmark für russische Bestellungen zur Verfügung zu stellen.

Deutschlands aktive Vertrauenspolitik

Die Bedeutung der Münchener Begegnung zwischen Hitler und Henderson

Zur Besprechung des Reichskanzlers Hitler mit dem Präsidenten der Abrüstungskonferenz, Henderson, äußert die „Bayerische Staatszeitung“ in einem Artikel, überschrieben „Aktive Vertrauenspolitik“, u. a.:

„Dieser Besprechung kommt eine Bedeutung zu, die über den unmittelbaren Anlaß weit hinausreicht. Wenn den Bemühungen Hendersons wirklich Aussicht auf Erfolg beschieden zu sein scheint, so haben zu dieser Wendung einzig und allein die Berliner und Münchener Ereignisse beigetragen, und darin liegt ihre besondere Bedeutung, die außerdem durch ein Moment erhöht wird, das, kurz gesagt, durch die Kennzeichnung „aktive Vertrauenspolitik“ charakterisiert werden kann...“

den Vertrauens in die Reichsregierung und ihres Oberhauptes erfolgen.

Der Umstand, daß der Präsident der Abrüstungskonferenz in Berlin und München ein offenes Ohr für die Notwendigkeit einer Fortsetzung der Abrüstungsbesprechungen gefunden hat, nachdem er sich in Paris den bekannten grundsätzlichen Vorbehalten der französischen Außenpolitik gegenüber gesehen hat, liefert der aufgehenden Welt den Beweis der politischen Redlichkeit des neuen Deutschland, das in seinen Taten treten zu den Worten des obersten Führers steht...

Weitere deutsche Volksschulen in Litauen geschlossen

Die Schulen in Georgenburg, Dilwischki und Schatz

Wie vom Kulturverband der Deutschen Litauens gemeldet wird, sind auf Veranlassung der örtlichen Schulbehörden wieder zwei weitere deutsche Volksschulen zur Auflösung gezwungen worden...

und zwar in Kaunas, Rybarti und Wilkowischki, während von der deutschen Minderheit in Litauen für die über 5000 deutschen Schüler mindestens 110 Volksschulen beansprucht werden.

Wie die „Deutschen Nachrichten“ melden, haben sich die Ortsbehörden von Sintautai und Dobschru-tai geweigert, Angehörigen der deutschen Minderheit bei der erstmaligen Ausstellung von Pässen den Vermerk der Volkszugehörigkeit wünschgemäß einzutragen...

Angebotsstelle an der Newyorker Effektenbörse

wtb. New York, 22. Juli. An der gestrigen Effektenbörse machte sich eine weitere Unsicherheit geltend. In den Nachmittagsstunden kam eine erhebliche Angebotswelle an den Markt, so daß Kursverluste bis zu 12 Dollar eintraten...

wtb. Chicago, 22. Juli. Die Getreidebörse bleibt auch heute geschlossen. Das gleiche ist der Fall bei den Getreidebörsen in Kansas City, Duluth und Minneapolis.

wtb. New York, 22. Juli. Auch die Getreidebörse Kansas City ist gestern für jeden Verkehr geschlossen worden. Eine Entscheidung über die Schließung der Börsen in Duluth und Minneapolis ist bis zur Stunde noch nicht gefallen.

Konferenz der Getreidehändler in Newyork

Die amerikanischen Getreidehändler sind für Montag zu einer Konferenz nach Newyork eingeladen worden. Es sollen die Maßnahmen geprüft werden, die man zur Aufrechterhaltung der Getreidepreise für die Farmer treffen könne.

Die Regierung soll, wie die Blätter melden, zur Stabilisierung der Getreidepreise bereit sein, falls unter Anwendung der ihr aus dem Warabillgesetz zustehenden Befugnisse.

Das russische Verkehrsweisen wird „gefäubert“

wtb. Moskau, 22. Juli. Im Zusammenhang mit der Reorganisation des Eisenbahnwesens, deren Dringlichkeit der Volkskommissar für Verkehrsweisen, Andrejew, vor einigen Tagen unter Hinweis auf größere Missetände, häufige Unglücksfälle und Fehler in der Personalpolitik begründete, erfolgt nunmehr ein großer Personalstich an leitenden Stellen der Eisenbahnverwaltung...

Ghepaar Mollison zum Flug London-Newyork gestartet

wtb. London, 22. Juli. Flieger und Fliegerin Mollison sind vom Flugplatz Stag Lane (London) zunächst nach Fendine Sands (an der Westküste Englands) gestartet, wo sie Betriebsstoff auffüllen werden, um noch vor Mittag den Ozeanflug nach Newyork anzutreten.

Ghepaar Lindbergh nach Grönland gestartet - notgelandet

wtb. Cartwright (Labrador), 22. Juli. Das Ghepaar Lindbergh ist gestern mit Kurs nach Grönland gestartet.

Post landet - Post fliegt

wtb. Fairbanks, 22. Juli. Post ist am Freitag hier gelandet.

Von Wirtschaft nichts zu hören

wtb. Daxar, 22. Juli. Gestern abend fehlte immer noch jede Nachricht von dem deutschen Flieger Wirtschaft, der vorgestern mit einem Kleinflugzeug aufstieg, um den Atlantischen Ozean in Richtung Fernambuco zu überqueren.

Aus dem Inhalt

Hauptblatt: Die Geheimniskung auf Syll - Deutschlands aktive Vertrauenspolitik - Weitere deutsche Volksschulen in Litauen geschlossen - Hitler in Bayreuth - Auf 2000-Kilometer-Fahrt - Erdbeben in Kleinasien. 1. Beilage: Erläuterungen des Kommandanten zum Versammlungsverbot - Der Leuchtturmwächter - Sitzung des Memelländischen Landtages - Heitere Eeke. 2. Beilage: Im Vorzimmer Asiens - Berliner Tagebuch - Skizzen von Gräfin Uchtritz-Amade, Deledda, Birrich Eggert, Brieger.

















# Kürzung des Finanzanteils verlangt neue Opfer

Am Freitag, dem 21. Juli, fand im Sitzungssaale des Memeler Rathhauses die siebente Sitzung der zweiten ordentlichen Tagung des vierten memelländischen Landtages statt. Vom Direktorium waren der Präsident des Direktoriums Dr. Schreiber und die Landesdirektoren Steigand und Walgahn anwesend. Die Fraktionen waren vollständig vertreten, bis auf die Volkspartei, von der vier Abgeordnete fehlten.

Kurz nach 3 Uhr eröffnete Präsident v. Dreßler die Sitzung und widmete zunächst dem vor kurzem verstorbenen Landtagsabgeordneten der Landwirtschafspartei Jonischies ehrende Worte des Gedächtnisses. Herr Jonischies habe seit dem Bestehen des Landtages diesem Parlament angehört und sei in den letzten Jahren auch als Schriftführer tätig gewesen. Er sei stets arbeitsfreudig und bemüht gewesen, mit allen Kräften der Allgemeinheit und dem Gebiet zu dienen. Sein Andenken werde in Ehren gehalten werden.

Weiter teilt Präsident v. Dreßler mit, daß anstelle des verstorbenen Abgeordneten Jonischies Bestker Plogsties-Wersmingtonen trete. Herr Plogsties habe erklärt, daß er das Mandat annehme. Daher habe er Herrn Plogsties auch zu der heutigen Sitzung des Landtages geladen.

Sodann teilt Präsident v. Dreßler noch mit, daß er dem Staatspräsidenten Smetona anlässlich dessen Namenstag die Glückwünsche des Landtages ausgesprochen habe. Staatspräsident Smetona habe durch den Gouverneur hierfür seinen Dank ausgesprochen lassen.

Hierauf wird in die Tagesordnung eingetreten. Der erste Punkt betrifft die Beratung eines Gesetzesentwurfes über

## Abänderung des Gewerbesteuergesetzes

vom 24. Juni 1891 in der Fassung der Berordnungen vom 24. Januar 1921, vom 31. Januar 1924, des Gesetzes vom 15. April 1929 und des Gesetzes vom 29. April 1931.

Zu diesem Gesetzesentwurf teilt der Präsident des Direktoriums, Dr. Schreiber, mit, daß diese Vorlage an sich zwar umfangreich sei, doch wenig Neues enthalte. Man habe viele Abänderungen nur eingebracht, weil wegen der Betriebssteuern auf dem Lande erhebliche Klagen herrschten. Durch diese Vorlage wolle man gewisse Erleichterungen in der Uebergangszeit schaffen, die besonders den unteren Gruppen zugute kommen. Es müsse in der ganzen Materie eine Klarheit geschaffen werden, und daher werde es notwendig sein, das ganze Gesetz in einer Form in „Amtsblatt“ zu veröffentlichen, damit sämtliche geltenden Bestimmungen bekannt werden.

Abg. Lekschas (Lit. K.) erklärt, daß seine Fraktion gegen diese Abänderungen stimmen werde, schon deshalb, weil man vor einigen Monaten ein diesbezügliches Gesetz verabschiedet habe.

Der Präsident des Direktoriums Dr. Schreiber erklärt, es sei wohl richtig, daß das Gewerbesteuergesetz erst vor kurzem im Landtag behandelt worden sei. Das Direktorium habe aber geglaubt, daß, wenn Erleichterungen gerade für die kleinsten Gruppen geschaffen werden können, dies nicht davon abhängig zu machen sei, daß das Gewerbesteuergesetz erst vor kurzem im Landtag behandelt worden ist.

Das Gesetz wird in erster Lesung angenommen und der Kommission IV überwiesen.

Der zweite Punkt der Tagesordnung betrifft die Beratung eines Gesetzes zum

## Ausgleich

### des Haushaltes des Memelgebietes

und seiner kommunalen Verwaltungen für das Jahr 1933.

Dieses Gesetz, das in erster Lesung zur Beratung steht, hat den nachstehenden Wortlaut:

Der Rückgang der Einnahmen an Zöllen, Akzisen und Monopolen, der den Finanzanteil des Memelgebietes vermindert, zwingt zu folgenden Maßnahmen:

#### Abchnitt 1

### Befolgung der Beamten und Angestellten

#### Artikel I

Vom 1. August 1933 ab werden den Beamten und Angestellten des Memelgebietes, der Kommunalverwaltungen sowie der öffentlichen rechtlichen Körperschaften einschließlich der Landesversicherungsanstalt die Befolgungen nach Maßgabe folgender Bestimmungen gesetzt:

#### Artikel II

Den Beamten werden von dem Grundgehalt nur folgende Hundertsätze ausbezahlt:

bis zu 400 Lit	76 v. H.
über 400—500 Lit	74 v. H.
500—600 "	72 v. H.
600—800 "	70 v. H.
800—1000 "	68 v. H.
1000—1200 "	66 v. H.
1200—1400 "	64 v. H.
1400—1600 "	62 v. H.
1600—1800 "	60 v. H.
1800—2000 "	58 v. H.
2000 Lit	56 v. H.

Diese Hundertsätze erhöhen sich für die Ehefrau und jedes Kind, für welches Kinderbeihilfe gewährt wird, um 1 v. H., vom 5. Kinde einschließlich ab um 2 v. H.

#### Artikel III

1. Die nichtplanmäßigen Beamten und die Beamten in Vorbereitung erhalten Vergütungen und Unterhaltszuschüsse nach den in Anlage II bezeichneten Sätzen.

2. Soweit sie bereits das volle Gehalt ihrer Eingangsgruppe erhalten, wird es nach Artikel II ausbezahlt.

#### Artikel IV

Die Ruhegehälter, Parteigelder und Hinterbliebenenbezüge werden, soweit die Zahlung nicht auf Grund eines besonderen Abkommens erfolgt, unter Zugrundelegung der nach Artikel II gekürzten Grundgehälter gezahlt.

#### Artikel V

1. Angestellte, deren Vergütung nach den Gehaltsstufen bestimmter Beamtenkategorien bemessen

ist, erhalten ihre Bezüge gleichfalls nach den Bestimmungen des Artikels II.

2. Den übrigen Angestellten werden die derzeitigen Bezüge ausbezahlt nach Abzug eines Betrages, welcher den bisher für die Lohnsteuer und die beiden Notopfer einbehaltenen Beträgen zuzüglich eines Zuschlages von 10 v. H. entspricht. Wenn die Grundvergütung den Betrag von monatlich 500 Lit übersteigt, beträgt der Zuschlag 20 v. H.

#### Artikel VI

Pensionsfähige und nichtpensionsfähige Stellen- oder persönliche Zulagen oder Sondervergütungen, sowie alle Vergütungen für Nebenämter und Nebenbeschäftigungen, die aus öffentlichen Mitteln gezahlt werden, werden dem Grundgehalt nach Artikel II hinzugerechnet.

#### Artikel VII

1. Durch die Zahlung der Bezüge nach den Bestimmungen der Artikel I—VI dieses Abschnittes werden gleichzeitig die Lohnsteuer, die Staats-Einkommensteuer nebst Kommunalzuschlägen und die beiden Notopfer abgegolten, jedoch ohne grundsätzliche Aufhebung der Steuerpflicht.

2. Ueberweisungen von Lohnsteueranteilen an die Kommunalverwaltungen finden daher insoweit vom Tage des Inkrafttretens dieses Gesetzes nicht mehr statt. Mit dem gleichen Zeitpunkt werden rechtskräftige Veranlagungen aufgehoben, soweit das zur sinnmäßigen Durchführung des Absatzes 1 erforderlich ist.

3. Die Abgeltung nach Absatz 1 bezieht sich bei Beamten und Angestellten, die neben ihren Bezügen aus öffentlichen Mitteln des Memelgebietes sonstige Einkommen versteuern, nur auf den Teil der Steuer, der anteilmäßig auf die nach den Bestimmungen dieses Abschnittes gezahlten Bezüge entfällt.

#### Abchnitt 2

### Reisekosten und Tagegelde

#### Artikel I

1. Die in den §§ 2, 5, 19, 20 und 30 des Gesetzes betreffend Reisekosten und Tagegelde der Beamten vom 30. Juli 1929 — Amtsblatt Seite 636 ff. — festgesetzten Entschädigungssätze werden um 25 v. H. gekürzt.

2. Der § 6, Abs. 2 des vorbezeichneten Gesetzes erhält folgende Fassung:

Es werden nur die Kosten für die zweite Schiffs- oder dritte Wagenklasse erhalten. Die Benutzung der ersten Schiffs- oder zweiten Wagenklasse ist nur mit vorheriger Genehmigung des Direktoriums zulässig.

#### Artikel II

Die durch das Gesetz vom 5. Oktober 1931 — Amtsblatt Seite 895/96 — festgesetzten Entschädigungen für die Mitglieder der Steuerkommissionen und Steuerausschüsse werden gleichfalls um 25 v. H. gekürzt.

#### Artikel III

Seitens der Kommunalverwaltungen und der Körperschaften des öffentlichen Rechts dürfen nicht höhere Entschädigungen gewährt werden, als nach den Bestimmungen dieses Abschnittes.

#### Abchnitt 3

### Steuern

#### Artikel I

1. Von der auf Grund des Einkommen- und Lohnsteuergesetzes für das Steuerjahr 1933 rechtskräftig veranlagten Einkommensteuer gelangen fünf Viertel der Jahressteuer zur Erhebung. Dieser Mehrbetrag ist von allen am 1. Juli 1933 im Memelgebiet steuerpflichtigen Personen bis zum 15. August 1933 und bis zum 15. November 1933 mit je der Hälfte — ankommen mit der veranlagten Einkommensteuer — zu entrichten. Die nach dem 1. Juli 1933 im Memelgebiet steuerpflichtig werdenden Personen haben den nach der Dauer der Steuerpflicht sich ergebenden Teilbetrag des fünften Viertels zu zahlen.

2. Die Erhebung von Kommunalzuschlägen auf dem fünften Viertel der Einkommensteuer für 1933 ist nicht zulässig.

3. Bei Bemessung der nach dem Maßstabe der Einkommensteuer an kommunale und andere öffentliche Verbände zu entrichtenden Abgaben bleibt das nach diesem Gesetz zur Erhebung gelangende fünfte Viertel der Einkommensteuer für 1933 außer Betracht.

#### Artikel II

1. Bei Privatangestellten mit einem Lohnsteuerpflichtigen monatlichen Brutto-Einkommen von 700 Lit und mehr — sofern diese Personen für 1933 nicht zur Einkommensteuer veranlagt sind — hat der Arbeitgeber von den für die Zeit vom 1. August bis 31. Dezember 1933 gewährten Bezügen nicht nur 10 v. H., sondern 15 v. H. einzubehalten. Dieser Abzug ermäßigt sich um die gemäß §§ 70 ff. des Einkommen- und Lohnsteuergesetzes auf den Lohnsteuerbüchern für 1933 vermerkten Beträge.

2. Der Zuschlag von 5 v. H. verbleibt in voller Höhe in der Kasse des Gebietes.

#### Artikel III

Das II. Notopfer für das Jahr 1933 wird von den in § 1, Abs. 1 des Gesetzes vom 12. Januar 1933 — Amtsblatt Seite 39 — bezeichneten Personen in doppelter Höhe erhoben.

#### Abchnitt 4

### Haushalt des Memelgebietes

Der durch das Gesetz betr. den Haushalt des Memelgebietes vom 17. März 1933, Amtsblatt Seite 192 ff. § 1 in Einnahme und Ausgabe auf 19 118 445.— Lit

festgesetzte Haushaltsplan des Memelgebietes für das Jahr 1933 wird entsprechend den in der Anlage I bezeichneten Änderungen des Haushaltsplanes in Einnahme und Ausgabe auf

17 943 445.— Lit

festgesetzt.

#### Abchnitt 5

### Schlussbestimmungen

I. Dieses Gesetz tritt mit dem 1. August 1933 in Kraft.

II. Die erforderlichen Ausführungsbestimmungen erläßt das Direktorium des Memelgebietes.

Kap.	Bezeichnung	mehr	weniger
<b>Einnahmen</b>			
2	Direkte Steuern		75 000.—
4	Allgem. Finanzverwaltung		1 300 000.—
7	Justizverwaltung	200 000.—	
		<b>Zusammen</b>	<b>1 175 000.—</b>

<b>Ausgaben</b>			
4	Allgemeine Finanzverwaltung		180 000.—
5	Versorgung und Ruhegehälter		135 000.—
		<b>Zusammen</b>	<b>315 000.—</b>
		<b>Zusammen</b>	<b>1 175 000.—</b>

**Abschluß:**  
Einnahmen weniger Ausgaben weniger 1 175 000.— 1 175 000.—

I. Den nichtplanmäßigen Beamten werden folgende Vergütungen gewährt:

Anstalt	in Eingangsgruppe			
	5	6	7	10
80 v. H. d. Grundgehalts	180	204	235	365
75 v. H. d. Grundgehalts	215	243	278	431
85 v. H. d. Grundgehalts	237	267	305	469
90 v. H. d. Grundgehalts	247	278	318	487
95 v. H. d. Grundgehalts	257	288	330	503

II. Die den Beamten im Vorbereitungsdiens zu gewährenden Höchstätze betragen:

Anstalt	in Eingangsgruppe			
	5	6	7	10
25 v. H. d. Grundgehalts	82	94	108	171
40 v. H. d. Grundgehalts	127	144	165	261
50 v. H. d. Grundgehalts	154	175	200	315

III. Zu den Sätzen nach Absatz I und II treten die bisherigen Hundertsätze des Wohnungsgeldzuschusses.

### Präsident des Direktoriums Dr. Schreiber:

Als das Direktorium dem Landtag den Etat für 1933 im November 1932 vorgelegt hat, da waren wir uns klar und haben auch zum Ausdruck gebracht, daß mit einer weiteren Schrumpfung der Wirtschaft gerechnet werden muß. Bedäglich das war zweifelhaft, welches Maß und welchen Umfang der weitere Rückgang unserer Wirtschaft zeigen wird. Das Direktorium hat deshalb bei Aufstellung des Etats außer der gebotenen Sparhaftigkeit nicht unerhebliche Reserven in den Etat hineingearbeitet, weil es damit rechnete, daß das Jahr 1933 den Spanna zu weiteren Sparmaßnahmen bringen würde. Als im Juni dieses Jahres durch die Presse die Tatsache bekannt wurde, daß das Budget des Gesamtstaates für 1933 feststeht, und gleichzeitig die schmerzhaften Erwartungen übertrüben wurden durch das Maß, daß die Bruttoerträge an Zöllen, Akzise und Monopolen nicht nur zurückgegangen waren, sondern auch über das Maß hinaus, das die Regierung für dieses Jahr erwartet hatte. Das Budget rechnet mit einem Rückgang von etwa 20 Prozent gegenüber 1932, demgegenüber hat der tatsächliche Rückgang an Zöllen, Akzise und Monopolen in den ersten fünf Monaten dieses Jahres etwa 18 Prozent betragen. Es sind am Ende dieser fünf Monate recht erhebliche Zollerhöhungen in Kraft getreten, so daß damit gerechnet werden kann, daß im Laufe des Jahres die 20 Prozent nicht voll erreicht werden. Der Etat ist von der Regierung vorläufig aufgestellt, so daß man mit einem Rückgang von 17—18 Prozent der Bruttoerträge aus Zöllen, Akzise und Monopolen rechnen kann. Wenn man diese Ziffern voraussetzt, kommt man zu der Notwendigkeit für einen Betrag von 1,3 Millionen Lit, um den sich unser Finanzteil aus den Erträgen an Zöllen, Akzise und Monopolen senkt. Für diesen Betrag von 1,3 Millionen Lit muß in unserem Etat ein Ausgleich geschaffen werden. Was das für unsern Etat, der außerordentlich larm bemessen ist, bedeutet, brauche ich nicht weiter auszuwählen. Das Direktorium ist sich klar, daß ganz schwere neue Belastungen für alle diejenigen unvermeidlich sind, die für Aufbringung dieses Ertrages noch in Frage kommen. Ich habe schon ausgeführt, daß bei Aufstellung des Etats für 1933 das Direktorium Reserven untergebracht hat. Diese Reserven bestanden in dem vorstehenden und niedrigen Ansatze der Steuererträge und der größeren Einnahmeposten bei Gerichtskosten und Geldstrafen, wie wir sie sonst gehabt haben. Wir können daher unter diesen Umständen über die Hälfte dieses Betrages, mit dem der Finanzanteil sich kürzen wird, aus dem Etat selbst ohne Gehaltsabzug und neue Steuern und besondere Leistungen anbringen. Wir können nach den Eingängen in den ersten fünf Monaten den im Etat vorgesehenen Betrag an Einkommen- und Lohnsteuer um 900 000 Lit, den an Ertragssteuer um 50 000 Lit höher ansetzen, wir können auf Grundlage der bisherigen Eingänge für Gerichtskosten den Betrag um 100 000 Lit erhöhen, ebenso den Betrag für Geldstrafen auch um 100 000 Lit; wir können weiter aus der Nachzahlung, die wir von der Zentralregierung für die Kriegsbekämpften erhalten haben, 100 000 Lit, die wir als Reserve zurückgestellt hatten, ebenso einleihen; ferner können wir die Rücklage zum Pensionsfonds in Höhe von 100 000 Lit in diesem Jahre fallen lassen, weil das Direktorium der Ansicht ist, daß Rücklagen zu machen in dieser Zeit nicht zu verantworten ist. Aus diesen Summen und noch aus wenigen anderen wird sich ein Betrag von im ganzen 700 000 Lit ergeben, den wir durch mehr Einnahmen und weniger Ausgaben im Etat verbessern können. Für die von uns vorgeschlagenen Maßnahmen bleibt ein Betrag von 600 000 Lit anzubringen. Die Schwierigkeit, sich zu neuen Opfern zu entschließen, ist so groß, daß es nicht verwunderlich ist, wenn von verschiedenen Seiten und ganz ernsthaft an das Direktorium die Anregung gemacht worden ist, über diese Zeit die Fehlbeträge hinwegzunehmen. Vielleicht darf das Memelgebiet einmal Schulden machen in Zeiten aufsteigender Konjunktur; in Zeiten sinkender Konjunktur, in der wir uns jetzt befinden, darf man aber nicht Schulden machen. Ich könnte die Verantwortung nicht übernehmen, mit Schulden und infolgedessen mit verstärkter Belastung durch Zins- und Tilgungsansprüche ins neue Jahr hin-

eingugehen, das nicht günstiger, vielleicht noch ungünstiger liegen wird. Das Direktorium muß bereit sein, die Verantwortung zu übernehmen für eine Vorlage, die schließlich Schmerz, Mißstimmung und gar Ablehnung erfährt, wenn es auf der anderen Seite dafür wirtschaftliche Klarheit für das kommende Jahr schaffen kann.

Bei der Frage, woher der Fehlbetrag auszubringen ist, kommen nur die größten Ausgabenposten in Frage. Ich will darauf hinweisen, daß zu den Hauptposten zwar die Ausgaben für die Wohlfahrtspflege, für die Kriegsbekämpften und Erwerbslosen gehören. Es machen diese Ausgaben in dem Etat des Memelgebietes einen außerordentlich hohen Anteil aus, und zwar nicht einen sinkenden Anteil, wie man das hier und dort hören kann, sondern in jedem Jahre einen immer größeren Anteil. Der Anteil an dem Bruttoetat beträgt bei diesen erwähnten Ausgabenposten 1932 18 Prozent und 1933 sogar 20 Prozent. Ich will nur erwähnen, daß dieselben Ausgabenposten für Wohlfahrtspflege usw. in dem Etat des Gesamtstaates für 1932 nur etwa 2,5 Prozent betragen. Das Direktorium erwähnt das nur, weil eine frühere Darstellung über die Lasten, die der Wirtschaft des Memelgebietes in dieser Richtung erwachsen, in den beteiligten Kreisen mißverstanden worden ist. Wenn ich ausführe, welche Aufgaben das Gebiet in dieser Richtung erfüllt, so tue ich es nicht, um den Empfängern einen Vorwurf zu machen, ich tue es, um festzustellen, daß das Memelgebiet in dieser Hinsicht keine Pflicht mit bestem Willen erfüllt hat. Das Direktorium schlägt eine Kürzung in diesen Ausgaben für die Wohlfahrtspflege usw. nicht vor.

Es bleibt daher nur die Frage der Steuererhöhung und der Senkung der Besoldungsausgaben übrig. Es ist nach den letzten Jahren nicht verwunderlich, daß in den Kreisen der Beamenschaft die Auffassung sich durchsetzte, daß die Senkung der Beamtenbezüge bereits bisher im Verlaufe der Erhöhung der steuerlichen Belastung der übrigen Zensiten so groß gewesen ist, daß von nun an nur eine gleichmäßige Belastung aller gefordert werden kann. In den letzten Tagen ist in aller Form eine entsprechende Stellungnahme der Beamtenorganisation an uns gelangt, in der ausgeführt wird, daß zur Aufbringung des Defizits sämtliche Steuern, wie Lohnsteuer, Einkommensteuer, Ertragssteuer usw. für die nächsten fünf Monate des Staatsjahres um 100 Prozent vorzunehmen werden sollten. Jedoch sollen Lohnsteuerpflichtige bis 300 Lit von dieser Maßnahme befreit bleiben. Das Direktorium hat diesem Vorschlag nicht Folge leisten können. Der Unterschied zwischen der Beamtenbesoldung und den Einkommensverhältnissen der übrigen Zensiten des Gebietes besteht nach Auffassung des Direktoriums darin, daß die Beamtengehälter im Jahre 1926 nominell festgelegt worden sind und bisher nur eine Kürzung durch Sonderbesteuerung erfahren haben. Demgegenüber ist der Wirtschaftsumsatz seit 1926 um einen großen Bruchteil gesunken. Man wird nicht fehlgehen, wenn man behauptet, daß dieser Rückgang bis auf ein Drittel erfolgt ist. Dazu kommt die einfache Tatsache, daß die Beamtengehälter aus den öffentlichen Mitteln zu zahlen sind und daß die öffentlichen Rassen aus mancherlei Umständen nicht in der Lage sein werden, die bisherigen Gehälter zu zahlen.

### Die Vorlage enthält daher eine erhebliche Senkung der Ausgaben für Besoldung.

Bei dem Abbau ist das Direktorium davon ausgegangen, daß die bisherige Beamtenbesoldungspolitik zwei Tendenzen zeigt, einmal, daß die unteren Kategorien gespart worden sind, während die höheren Kategorien mehr belastet worden sind, und zweitens zeigt die Gehaltspolitik eine starke Rücksichtnahme auf den Familienstand. Was die Rente anbetrifft, die Schwächeren zu schonen, so ist festzustellen, daß das bereits bei den Ausgangspunkten berücksichtigt worden ist und daß gegenüber dem im Jahre 1926 wirtschaftlich ausgeglichener Niveau der Gehälter, die unteren Gehälter bereits den Vorkriegsstand erreicht haben, während die mittleren hinter diesem Stande zurückblieben und die höheren Kategorien schon um 25 Prozent weniger erhielten.

Man wird nicht vorübergehen können, wenn von den höheren Beamten mit Besorgnis festgehalten wird, daß die Nivellierung in seinem Vergelt mehr zu der Leistung steht. Das Direktorium erkennt diese Bedenken an; aber es ist der Überzeugung, daß in Krisenzeiten, wie den jetzigen, darin kaum eine Änderung vorgenommen werden kann. Deshalb hat das Direktorium vorgeschlagen, die Mäße an dem Grundgehalt von unten nach oben zu steigern; es beginnt der untere Beamte mit einem Abzug von 24 Prozent, während dem oberen Beamten bis zu 44 Prozent des Grundgehaltes in Abzug gebracht werden sollen.

Neben dieser Tendenz, die höheren Gruppen höher zu belasten, hat das Direktorium auch daran festgehalten, die kinderreichen Familien zu schonen. Das Direktorium ist sich klar darüber, daß man aus Bevölkerungspolitischen Rücksichten noch eine größere Berücksichtigung der kinderreichen Familien erwirken möchte, aber in dieser Notzeit geht es nicht an. Man wird sich mit dieser Maßnahme begnügen müssen.

Was die Form des Gehaltsabbaus anbetrifft, so wird vorgeschlagen, nur Nettogehälter zu zahlen, die nach Abzug der in der Vorlage angegebenen 24—44 Prozent des Grundgehalts unter Einrechnung der beiden Notopfer und der Lohnsteuer verbleiben, also damit auch die Notopfer und die Lohnsteuer abgezogen. Die Vorschläge, soweit sie sich auf Beamten in Vorbereitung und in Ruhe beziehen, entsprechen den Vorschlägen, die für die planmäßigen Beamten gemacht werden. Bei den Angestellten entfällt der Vorschlag nur einen geringen Abzug. Die Vorschläge auf Herabsetzung der Reisekosten sind gemacht worden, um ihr Niveau der Herabsetzung der Gehälter anzupassen.

Was die Vorschläge auf Steigerung der Steuereinnahmen anbetrifft, so darf ich betonen, daß die Einkommen an sich durch die wirtschaftliche Entwicklung bereits stark gemindert worden sind. Man wird sich nicht entschließen können, die Einnahmen, die noch da sind,

zur Erzeugung der neuen Klassen mit Bezugnehmenden. Das Direktorium schlägt daher vor, ein fünftes Steuerquartal für 1938 einzuführen.

Bei den Festbeträgen in den freien Berufen wird vorgeschlagen, die Bohnsteuer von zehn auf fünf Prozent zu erhöhen und die Erhöhung von fünf Prozent restlos an die Gebietskasse abzuführen.

Der letzte Gesichtspunkt war der, bei denen, die über ein reichliches Einkommen verfügen, d. h. bei denjenigen, die jährlich ein Einkommen von 25 000 RM haben, daß diese außer der erhöhten Einkommensteuer das zweite Notopfer doppelt zu bezahlen haben. Ich bitte, diesen Gesichtspunkt als einen Vorschlag unter dem Gesichtspunkt anzusehen, daß niemand anderes dazu in der Lage sein dürfte, weitere bessere Vorschläge zu machen, weil niemand solche Vorschläge machen kann, die in diesem Falle der Kürzung der Einnahmen von allen begriffen werden. Wenn man die Gesamtheit der schon bestehenden steuerlichen Belastung berücksichtigt, so kann man in der Vorlage den Willen erleben, denjenigen zu erfassen, der noch Lasten zu tragen in der Lage ist. Das Direktorium bittet, den Gang der Vorlage zu beschleunigen, denn jede Zeit, die wir verlieren, macht es uns noch schwieriger, den Fehlbetrag in einer noch kürzeren Zeit aufzubringen.

Abg. Meyer (Sp.): Meine Herren! Als wir vor etwa sechs Monaten den Haushaltsplan des Memelgebietes verabschiedeten, hat sich wohl kaum jemand von uns vorgestellt, daß wir uns nach so kurzer Zeit inmitten des Staatsjahres werden mit dem Etat wieder beschäftigen müssen und in einer alle andere als erfreulichen Weise. Kaum sind die Kämpfe und Beunruhigungen um die Notopfer und die Abzüge der Angehörigen etwas abgeebbt, und schon stehen wir jetzt vor einem unverhältnismäßig hohen Einnahmeausfall des Gebiets-

etats, der die schwersten Erschütterungen des gesamten memelländischen Wirtschaftslebens nach sich ziehen muß. Erschütterungen, deren Folgen und Auswirkungen für die Zukunft insbesondere auch für die Staatsgarantie des Jahres 1938 jetzt kaum zu übersehen sind. Dieser Einnahmeausfall ist nicht aus dem Wirtschaftskreis des Memelgebietes heraus zu erklären, er ist zurückzuführen auf wirtschaftliche Vorgänge, auf die wir keinen Einfluß haben. Das beste Spiegelbild des Wirtschaftslebens eines Gemeinwesens, also auch eines Staates, ist sein Etat, und wenn wir uns nun den Etat der Zentralregierung daraufhin ansehen, so werden wir erstaunt sein, zu erfahren über die Höhe des Einnahmeausfalls, der dort zu verzeichnen ist und der nun auch den starken Einnahmeausfall für unser Gebiet mit sich bringt. Es ist ein Beweis dafür, daß die Schwere der Wirtschaftskrise sich auch hier stark bemerkbar macht.

Wir Memelländer haben das allergrößte Interesse daran, daß sich die Einnahmen des litauischen Staates möglichst hoch halten, daß es ihm wirtschaftlich gut geht, wie wir andererseits aber auch erwarten müssen, daß die Zentralregierung nicht zuläßt, daß die Wirtschaftskrise des Memelgebietes, die eine immerhin erhebliche Einnahmequelle für Groblitauen bedeutet, nicht ganz und gar zerfällt.

Müssen wir es nun doch erleben, daß unser Haushaltsplan vollständig über den Haufen geworfen wird. Ein wunder Punkt in der litauischen Wirtschaft, wohl der wundeste, ist die Tatsache, daß es nicht möglich gewesen ist, für die Nebenerträge an landwirtschaftlichen Erzeugnissen den entsprechenden Absatz zu beschaffen.

Das natürlichste und beste Absatzgebiet für die Agrarprodukte Litauens ist und bleibt das Deutsche Reich und wir Memelländer können nur wünschen und hoffen, daß die schon lange begonnenen Wirtschafts- und Handelsvertragsverhandlungen, die allerdings sehr langsam und schleppend vorwärtsgen, zu einem befriedigenden und günstigen Abschluß für die Gesamtwirtschaft kommen.

Die allgemeine Wirtschaftskrise dieser Zeit ist aber nicht allein durch Wirtschaftskrisen- und Handelsverträge zu beheben, es muß auch jedes Staatswesen, jeder Staat von sich aus alles versuchen, um selbständig weiterzukommen. Es wird deshalb auch in Groblitauen wie auch bei uns der ganze Geheiß- und Verwaltungsapparat zu erschöpfen sein, um die Not, soweit es nur möglich ist, zu bekämpfen. In dieser Krisenzeit wird man sich dabei allerdings vor Experimenten auf dem Gebiete der Wirtschaft hüten müssen. Selbst in Deutschland, wo die mächtige nationalsozialistische Bewegung viele bisherigen Formen der Politik, staatsrechtliche Formen der Politik und sogar Normen des Rechtslebens durchbrochen und auf diesen Gebieten frisches und reges Leben entfaltet hat, ist jedoch von oberster Stelle gewarnt worden, auf dem Gebiete der Wirtschaft Experimente zu machen. Die Aenderung der politischen Auffassung, die eine Weltanschauung bedeutet, muß naturgemäß auch zu einer Aenderung in der Auffassung der Wirtschaftspolitik führen. Und auch wir werden mit den bisherigen Maßnahmen, die vielleicht bequem sind, nicht auskommen und werden auch hier, soweit wir angängig, nach neuen Wirtschaftspolitik suchen müssen. Es wäre jedenfalls zu prüfen, ob nicht auch bei uns das Erbhofrecht eingeführt und eine Förderung des Siedlungswezens vorgenommen werden könnte. So würde es auch Aufgabe der litauischen Regierung sein, für ihre hier so zahlreichen Beamten Wohnungen zu schaffen, also Häuser zu bauen, wodurch die Wirtschaft noch am ehesten angefordert werden kann. Es ist nicht daran zu denken, daß wir von hier aus natürlich das Wirtschaftsproblem nicht werden lösen können. Sie werden aber auch, meine Herren, zugeben müssen, daß es so nicht weitergehen kann und es soll deshalb angeregt werden, nichts unversucht zu lassen, um neue Wirtschaftsformen zu benutzen und mit diesen weiterzukommen.

Diese allgemeinen Gesichtspunkte können sich aber erst allmählich auswirken und uns augenblicklich noch nicht viel nützen. Zur Beseitigung des Dilemmas, in dem wir stehen, müssen leider zunächst andere Maßnahmen ergriffen werden. Mit den sogenannten Sparmaßnahmen ist hier auch nicht mehr viel zu machen, denn Sparmaßnahmen sind bei uns schon seit Jahren ergriffen worden und wie weit diese gehen, hat der Herr Präsident des Direktoriums bereits zum Ausdruck gebracht, indem er sagte, daß unser Etat recht langsam und mager aussteht. Wir sind jedenfalls mit dem Etat nicht in der Lage, die wichtigsten Kulturaufgaben zu erfüllen. In diesem Zusammenhange möchte ich doch noch auf eine Sparmaßnahme hinweisen, nämlich,

das Staatsjahr nicht von Januar zu Januar, sondern von April zu April laufen zu lassen, denn die Steuererhebungen, die im ersten Vierteljahr des Kalenderjahres beginnen, sind meistens erst im zweiten Vierteljahr abgeschlossen. Bis dahin sind die Steuererhebungen nur gering und es müssen Gebiete und auch die Stadt Memel hohe Kredite nehmen, für die allmählich Hunderttausende von Zinsen an die Banken abfließen, die den Steuerzahlern zugute kommen könnten.

Das es dem Direktorium nicht leicht gefallen ist, mit einem derartigen Gesichtspunkt zu kommen, ist verständlich. Dem jetzigen Direktorium ist wohl wie keinem Direktorium bisher in so schwieriger Zeit eine kaum zu überwindende Aufgabe gestellt worden. Das Direktorium hat es nicht verstanden können, mit einem nicht ausbalancierten Etat in dieser Krisenzeit weiter zu wirtschaften, und

es wird Aufgabe aller Bürger unseres Gebietes sein, soweit sie dazu in der Lage sind, mit der Verantwortung zu übernehmen, d. h. zu Gunsten des Ganzen Opfer zu bringen.

Es muß hervorgehoben werden, daß die Beamtenlast sehr stark, wohl stärker als die anderen Berufsgruppen zur Deckung des Fehlbetrages erfaßt werden soll. Ich betone ausdrücklich, daß sich die memelländische Beamtenschaft nicht anschließen wird und nicht ausschließen will, wenn es gilt, im Interesse der Allgemeinheit Opfer zu bringen und durchwegs mitzuhelfen will.

Sie muß sich aber dagegen wehren, über die Grenzen ihres Existenzminimums hinaus belastet zu werden, solange es noch Kreise gibt, die sich mehr leisten können, als sich die Beamten zu leisten vermögen. Wir stehen hier vor einer materiellen Aufgabe, aber auch die materielle Aufgabe kann nicht allein mit materiellen, sie muß auch mit ideellen Mitteln gelöst werden. Und der Sinn dieses ideellen Mittels ist der, daß wenn das Ganze in Not ist, aber auch alle Mann auf Deck gerufen werden müssen und keiner sich ausschließen darf. In unseren Tagen ist sehr viel von einer Volksgemeinschaft gesprochen worden. Eine Volksgemeinschaft ist nur so zu verstehen, daß alle zusammen die Not beseitigen müssen, soweit sie nur dazu imstande sind und sich nicht davor drücken, Lasten zu übernehmen und diese nicht auf andere Schultern abzumalen versuchen. Wenn wir in diesem Sinne die Aufgabe, vor der wir stehen, auffassen werden, wird es uns gelingen, auch sie zu lösen, wenn es auch noch so schwer fällt.

Der Herr Präsident des Direktoriums hat betont, daß sich die Besoldungspolitik im Memelgebiet bisher nach zwei Richtungen hin bewegt hat, in dem Sinne, daß die höheren Beamten gegenüber den unteren stärker belastet und daß auf den Familienstand mehr Rücksicht genommen worden ist. Es ist eben unausbleiblich, daß in Notzeiten, wie unsern, der soziale Gesichtspunkt in erster Reihe berücksichtigt werden muß. Es kommt in erster Reihe darauf an, nach Vermögen der Not zu steuern und erst in zweiter Reihe kann man die Leistung berücksichtigen. Das wird Aufgabe normaler Zeiten sein. Es wird niemand bestreiten können, daß auch durch diese Vorlage die Familien und in erster Reihe die kinderreichen Familien am meisten getroffen werden. Ganz verstehen wird es nur der, der eine zahlreiche Familie zu versorgen hat. Deshalb möchte ich mir den Vorschlag erlauben, die Erhöhung der in Artikel 2, Absatz 1, vorgesehenen Hundertfüße des Reittourneehalbes um zwei Prozent nicht erst vom fünften, sondern bereits vom dritten Rinde ab vorzunehmen. Ich weiß von vielen Familien, daß sie nach diesem starken Abzuge nicht dazu in der Lage sein werden, ihre Mieten zu bezahlen und ihre Hausangehörigen weiter zu halten. Es wird deshalb notwendig sein, diesen das Recht zuzugestehen, ihre Wohnungen vorzeitig zu kündigen, um sich dann nach billigeren Wohnungen umzusehen. Mit Rücksicht auf die Hausangehörigen wäre weiter vorzuschlagen, auch auf sie, wie auf alle unterhaltspflichtigen Angehörigen, nicht allein auf die Kinder, die Erhöhung der Hundertfüße um ein Prozent vorzunehmen. (Zuruf Gubba: So toll wird's nicht sein!) Ja, Herr Abg. Gubba, wenn die Hausangehörigen entlastet werden, so würden sie arbeitslos werden und unterlöst werden müssen.

Weitere Änderungsansprüche behalten wir uns für die Verhandlungen der Finanzkommission vor, der dieser Gesichtspunkt doch wohl zugehen wird. Ich hätte es gern gesehen, daß auch hier, wie bei den beiden Notopfern, eine Freigabe, wenn auch nur in geringem Umfange, vorgeesehen wird. Die Finanzkommission möchte ich bitten, in eine Prüfung nach dieser Richtung hin einzutreten und auch nachzuprüfen, ob die vorgesehenen Abzüge für die nichtplanmäßigen Beamten, für die Beamten im Vorbereitungsdienst usw., denen durch die Spargesetze die Bezüge schon ganz erheblich gekürzt sind, nicht gemindert werden können.

Wir stehen in einer sehr ernsten Situation, und ich glaube, wir alle sind uns des Ernstes der Lage, in der sich unser Gebiet auch nach dieser Richtung hin befindet, bewußt, und ich möchte wünschen, daß sich auch die gesamte memelländische Bevölkerung dieses Ernstes bewußt wäre. Mit schwerem Herzen stimmen wir diesem Gesichtspunkt in erster Lesung zu und erwarten noch einige Verbesserung. Mit diesem Gesichtspunkt wenden wir uns an einen großen Kreis der memelländischen Bevölkerung, von dem wir erneut große Opfer verlangen. Deshalb möchte ich vorschlagen, daß wir hier mit gutem Beispiel vorangehen und der Finanzkommission die Anregung mit auf den Weg geben, unsere Sitzungsgelder für die Landtags- und Kommissionssitzungen um 50 Prozent zu kürzen, wenn nicht überhaupt zu streichen.

Abg. Kistlat (Soa.) erklärt, man habe bereits vom Vertreter der Regierung ausführliche Angaben gehört, die zu diesem Gesichtspunkt Veranlassung gegeben haben. Die Notwendigkeit zwingt, den Etat des Gebietes auszugleichen. Anormale Zeiten bringen auch anormale Forderungen. Er sei daher im großen und ganzen der Ansicht, daß Opfer gebracht werden müssen, und er könne den Ausführungen des Abg. Meyer nur zustimmen, der erklärt habe, daß, wenn Opfer zu bringen seien, sie von allen Kreisen gebracht werden müssen. (Zuruf Gubba: Gewerkschaftssekretäre voran! Kistlat: Auch die Gewerkschaftssekretäre werden sich nicht drücken, ich könnte aber andere Berufe aufzählen, die sich bisher gedrückt haben.) Es empfehle sich aber, einige Anregungen zu machen. Diese Vorlage bedeuete weiter nichts als die Forderung auf Abbau der Gehälter. Es frage sich, ob der Weg, der durch diese Vorlage beschritten werde, der richtige sei. Es sei allgemein bekannt, daß innerhalb der Beamtenschaft eine Unzufriedenheit herrsche, weil die Beamten im Gebiet nicht ein-

heitlich befolgt werden. Für das ganze Memelgebiet müßte die Durchführung einer einheitlichen Besoldungsordnung möglich sein. Es müßte daher in erster Linie die Frage der einheitlichen Besoldung der Beamten geprüft werden. Gerade diese Zeit wäre dazu geeignet. Ebenso müßte man darangehen, eine Neuordnung der Gehälter vorzunehmen. Es bedeuete eine Irreführung, wenn im Etat hohe Gehälter der Beamten verzeichnet stehen, während sie in Wirklichkeit diese Gehälter nicht erhalten. Auch mit dieser Frage müßte sich die Finanzkommission beschäftigen. Ebenso wie es notwendig wäre, zu prüfen, ob der soziale Ausgleich wirklich einer gerechten Regelung entspreche. Auch werde es notwendig sein, die Frage zu prüfen, wie sich die Bestimmungen dieser Vorlage auf die Kommunalverbände auswirken. Soweit ihm bekannt sei, werden die Landkreise durch dieses Gesetz, wenn es in Kraft trete, Ausfälle an Einnahmen haben und es sei fraglich, ob sie in ihren Etats soviel Reserven haben, um diese Ausfälle zu balancieren. Er sei auch dafür, daß diese Vorlage in erster Lesung angenommen und dann einer Kommission überwiesen werde.

Abg. Gubba (Sp.) erklärt, seine Fraktion werde für dieses Gesetz in erster Lesung stimmen und er beantrage, das Gesetz nach der Rechts- und der Finanzkommission zu überweisen. Man sei sich noch nicht ganz klar darüber, wie sich dieses Gesetz auf die Etats der einzelnen Kreise und Gemeinden auswirken werde, und auch sonst seien noch einige Fragen, die der Klärung in der Kommission bedürften. Seine Fraktion behalte sich vor, Anträge in der Kommission zu stellen.

Abg. Suhr (Arbp.) sagt, er habe schon immer darauf hingewiesen, daß noch genügend Stellen vorhanden seien, von denen man etwas nehmen könne. Wenn die Not so groß sei, so sei daran auch die Landwirtschaftspartei schuld, die immer dafür eingetreten sei, daß zu allen Lasten die wertigste Bevölkerung herangezogen wurde. Jetzt sei es so weit gekommen, daß die wertigste Bevölkerung nicht mehr kaufkräftig sei und daher werde die Not immer größer. Es sei zu begrüßen, daß man in dieser Vorlage die höheren Beamten stärker erfasse. Seiner Ansicht nach müßten die höheren Beamten aber noch härter herangezogen werden, denn der Unterschied zwischen dem, was den kleinen Beamten und dem, was den großen Beamten in Abzug gebracht werden soll, sei noch zu klein.

Abg. Bruwelattis (Lit. F.) erklärt, daß seine Fraktion auch noch Vorschläge zu machen habe und er bitte, diese Vorlage einer Kommission zu überweisen. Abg. Meyer habe verschiedene Anregungen gemacht. Er möchte hierzu sagen, daß man durch Wohnungsbau nicht viel erreichen werde. Seiner Ansicht nach dürften Wohnungen schon bald genügend vorhanden sein. Es wäre aber notwendig, daß den Beamten der Zentralregierung die Gehälter aufgebessert würden. Auch sei er der Ansicht, daß es unbedingt notwendig sei, eine Verwaltungsreform im Gebiet vorzunehmen. Er glaube, daß diese Maßnahmen, die jetzt das Direktorium treffen wolle, noch nicht genügen, um der Not zu steuern, und er sei der Ansicht, daß das Direktorium noch in diesem Jahr mit einem neuen Notopfer kommen werde.

Abg. Pranaitis (Lit. F.) erklärt, daß die Klärung des Gehalts bei den höheren Beamten in der vorgeschlagenen Höhe noch nicht genüge. Jedem Beamten, der ein Gehalt über 1000 Lit habe, müßte der Gehalt über 1000 Lit hinausgehen, genommen werden.

Das Gesetz wird in erster Lesung angenommen. Das Direktorium stellt den Antrag, das Gesetz auch in zweiter Lesung anzunehmen.

Abg. Gubba (Sp.) erklärt, daß seine Fraktion diesem Antrag nicht sofort zustimmen werde, er bitte um eine Pause von einer halben Stunde. Es wird darauf beschlossen, eine Pause von einer halben Stunde einzulegen. Nach Wiedereröffnung der Sitzung wird das Gesetz auch in zweiter Lesung angenommen und der Finanz- und der Rechtskommission überwiesen.

Der dritte Punkt der Tagesordnung betrifft das

### Abänderung des Wildschongesetzes

vom 15. Juli 1920. Dieses Gesetz lautet wie folgt:

§ 1. III des Wildschongesetzes erhält folgende Fassung:

III. Die Erlegung von Fasanen ist für die Jahre 1933 bis 1936 gänzlich untersagt. Das Direktorium ist ermächtigt, demjenigen, der nachweist, daß er Fasanen gezüchtet hat, auf Antrag einen beschränkten Abschuss zu genehmigen.

§ 2. Dieses Gesetz tritt mit dem Tage der Verkündung in Kraft.

Das Gesetz wird ohne Debatte in dritter Lesung und in der Schlussabstimmung angenommen.

Weiter beschäftigt sich der Landtag mit dem Gesetz betreffend

### Aenderung des Gesetzes über die Fischereikammer

vom 2. Juli 1920. Dieser Gesichtspunkt, dessen Änderungen wir in dem Bericht über die Landtagsitzung vom Freitag, den 23. Juni, veröffentlicht haben, wird ebenfalls ohne Debatte in dritter Lesung und in der Schlussabstimmung angenommen.

Der fünfte Punkt der Tagesordnung betrifft das

### Disziplinalgesetz

dessen Inhalt wir ebenfalls in dem Bericht über die letzte Landtagsitzung veröffentlicht haben.

Abg. Kybranas (Lit. F.) beantragt, diesen Gesichtspunkt noch einmal der Kommission IV zu überweisen, damit seine Fraktion Gelegenheit habe, die Änderungen dieses Gesetzes genau zu prüfen.

Der Antrag des Abg. Kybranas wird abgelehnt. Das Gesetz wird in dritter Lesung und in der Schlussabstimmung angenommen.

Weiter beschäftigt sich der Landtag mit dem Gesichtspunkt betreffend

### Regelung des Absatzes und der Verwertung von Milch

Dieser Gesichtspunkt wurde bereits in der letzten Sitzung des Landtages behandelt und er wurde nach Annahme in erster Lesung den Kommissionen IV und VII überwiesen. Diese Kommissionen haben jetzt das Gesetz beraten und dem Landtag den nachstehenden neuen Entwurf in Vorschlag gebracht:

§ 1. Zur Regelung des Absatzes und einer angemessenen Verwertung von Milch und Milcherzeugnissen kann das Direktorium des Memelgebietes für einzelne Orte (Verbrauchergebiete) die milchherzeugenden Betriebe (Erzeugerbetriebe) sowie die milchverarbeitenden und verarbeitenden Betriebe zu Milchverordnungsverbänden zusammenschließen. II. Diese haben dabei für größtmögliche Wirtschaftlichkeit Sorge zu tragen und Schädigungen der Gesamtwirtschaft und des Gemeinwohls zu verhüten.

§ 2. Ein Verfahren nach § 1 kann nur eingeleitet werden, um zur Regelung des Absatzes und einer angemessenen Verwertung von Milch und Milcherzeugnissen 1. Erzeugerbetriebe, milchverarbeitende und milchverarbeitende Betriebe zusammenzuschließen (Zwangszusammenschluß) oder 2. Erzeugerbetriebe, milchverarbeitende und milchverarbeitende Betriebe an bereits bestehende Milchverordnungsverbände gleicher Art anzuschließen (Zwangsanfchluß).

§ 3. Bevor das Direktorium ein Verfahren nach § 1 einleitet, hat es die gesetzlichen Berufsvertretungen der beteiligten Wirtschaftskreise sowie gegebenenfalls die zur Wahrung der besonderen Interessen der beteiligten Wirtschaftskreise gebildeten Verbände darüber zu hören, ob und gegebenenfalls welche Maßnahmen nach § 1 für erforderlich und zweckmäßig gehalten werden.

§ 4. Nach Bildung eines solchen Milchverordnungsverbandes kann das Direktorium insbesondere 1. die Rechte und Pflichten der Mitglieder und die sonstigen Rechtsverhältnisse der Milchverordnungsverbände durch eine Satzung regeln und bestimmen, daß die Milchverordnungsverbände rechtsfähig sind; 2. Erzeugerbetriebe an bereits bestehende Verbände von Erzeugerbetrieben gleicher Art anschließen und hierbei die Rechte und Pflichten der Mitglieder auch abweichend von den vertraglichen Vereinbarungen regeln.

§ 5. Die Satzung muß Bestimmungen enthalten über 1. Namen, Sitz und Zweck des Milchverordnungsverbandes, 2. die Abgrenzung des Mitgliederbereiches, 3. Beginn und Ende der Mitgliedschaft, 4. die Organe des Milchverordnungsverbandes, 5. die Rechte und Pflichten der Mitglieder, 6. Aenderung der Satzung und Auflösung des Milchverordnungsverbandes, 7. Aufstellung einer Lieferungs- und Kontingentierungsordnung für Milch, 8. Geldstrafen für Mitglieder, welche gegen die Satzung oder die zu ihrer Ausführung erlassenen Bestimmungen (Kontingentierungs- und Lieferungsordnung für Milch, Festsetzung des Preisausschusses) verstoßen, 9. Ausschluß der Mitglieder aus dem Milchverordnungsverband, welche wiederholt und besonders schwer gegen die Satzung oder die zu ihrer Ausführung erlassenen Bestimmungen verstoßen oder den Zweck des Milchverordnungsverbandes gefährden, 10. behördliche Ueberwachungsmaßnahmen.

§ 6. Aenderung der Satzung und die Auflösung von Milchverordnungsverbänden können nur auf Anordnung oder mit Zustimmung des Direktoriums des Memelgebietes erfolgen.

§ 7. I. Die nach § 1 gebildeten Milchverordnungsverbände können beschließen, daß wirtschaftlich angemessene Milchpreise festgesetzt werden. In diesem Falle wird die Höhe des Milchpreises durch Preisausschüsse bestimmt. Demselben gehören an: a) ein Vorsitzender, der vom Direktorium des Memelgebietes ernannt wird, b) drei Inhaber der dem Milchverordnungsverband angeschlossenen Erzeugerbetriebe, die vom Vorstand bestellt werden, c) drei Milchhändler, die von dem Magistrat (Gemeindevorstand) des Verbraucherortes bestimmt werden. II. Bei der Festsetzung von Milchpreisen ist nach Möglichkeit eine Bezahlung nach dem Gütegrad anzustreben.

§ 8. Beschlüsse und Maßnahmen der Organe eines Milchverordnungsverbandes, insbesondere solche Beschlüsse, durch die Verboten oder Nachteile von ähnlicher Bedeutung verhängt werden, können vom Direktorium außer Wirksamkeit gesetzt werden, wenn sie geeignet sind, die Gesamtwirtschaft oder das Gemeinwohl zu gefährden.

§ 9. I. Das Direktorium kann die ihm auf Grund dieses Gesetzes zustehenden Befugnisse auf einen Kommissar mit dem Recht jederzeitigen Widerrufs übertragen, der dann an die Stelle des Direktoriums tritt. II. In diesem Falle hat der Kommissar alle Verhandlungen mit den Beteiligten selbständig zu führen. Gegen alle Anordnungen des Kommissars stellt den Beteiligten die Beschwerde an das Direktorium zu, welches endgültig entscheidet.

§ 10. I. Das Direktorium wird ermächtigt, die notwendigen Ausführungsbestimmungen zu diesem Gesetz zu erlassen. II. Dieses Gesetz tritt mit dem Tage seiner Verkündung in Kraft.

Nachdem der Vorsitzende der Kommission VII, Abg. v. Dreher, gleichzeitig auch im Namen des Vorsitzenden der Kommission IV noch kurz den neuen Vorschlag begründet hat, bringt Abg. Gubba (Sp.) den Antrag ein, dem § 1 dieses Gesetzes den nachstehenden Wortlaut zu geben: „Zur Regelung des Absatzes und einer angemessenen Verwertung von Milch und Milcherzeugnissen kann das Direktorium des Memelgebietes für einzelne Orte (Verbrauchergebiete) die milchherzeugenden Betriebe (Erzeugerbetriebe) und Betriebe, die Milch oder Milcherzeugnisse bearbeiten oder verarbeiten, sowie Betriebe, die mit Milch oder Milcherzeugnissen handeln, zu Milchverordnungsverbänden zusammenschließen. Diese haben dabei für größtmögliche Wirtschaftlichkeit Sorge zu tragen und Schädigungen der Gesamtwirtschaft und des Gemeinwohls zu verhüten.“

Dieser Änderungsantrag des Abg. Gubba wird angenommen. Darauf wird auch das Gesetz in zweiter Lesung angenommen. Auf Vorschlag des Abg. Gubba erfolgt auch Annahme dieses Gesetzes in dritter Lesung und in der Schlussabstimmung. Schließlich wird das Gesetz auch noch für dringlich erklärt.

Damit war die Tagesordnung erledigt, und es wurde vom Landtagspräsidenten mitgeteilt, daß in zwischen drei Dringlichkeitsanträge eingegangen sind, und zwar zwei Dringlichkeitsanträge von der litauischen Fraktion und ein dritter Dringlichkeitsantrag, unterzeichnet von den Abgeordneten Pranaitis und Pannas. Die Dringlichkeit wurde jedoch für diese Anträge nicht bemilligt. Die Sitzung wurde darauf gegen 6 Uhr geschlossen.

Gallen-, Nieren- und Blasensteine, sowie Leute, die an übermäßiger Harnsäurebildung und Gichtanfällen leiden, regeln durch Gebrauch des natürlichen „Franz-Josef“-Bitterwassers ihre träge Darmverrichtung. Herzlich bestens empfohlen.



# Das 15. Deutsche Turnfest in Stuttgart und der Turngau Memel

## 72 memelländische Turner und Turnerinnen haben die Fahrt nach Stuttgart angetreten

In der Zeit vom 21. bis 30. Juli dieses Jahres findet in Stuttgart das 15. Deutsche Turnfest statt. Es wird die gewaltigste und erhabendste Kundgebung sein, die die deutsche Turnerei in der Zeit ihres Bestehens begangen hat. Nur alle fünf Jahre finden diese imposanten Feste statt; die beiden letzten Treffen erfolgten 1928 in Köln und 1929 in München. Von Jahr zu Jahr haben die Teilnehmerzahlen eine Steigerung erfahren und zum diesjährigen Stuttgarter Fest haben sich

mehr als 200 000 Teilnehmer angemeldet.

Man ist versucht, diese Zahl hinzunehmen, ohne über ihre Bedeutung näher nachzudenken. Aber vergessen wir nicht beim Lesen dieser „200 000“, daß unser gesamtes Memelgebiet nur etwa 150 000 Einwohner besitzt. Und wenn wir hören, daß über 60 000 Turner und Turnerinnen aus allen Teilen Deutschlands und der Welt an dem Festzug und an den Freiübungen teilnehmen werden, so darf man nicht außer acht lassen, daß unsere Heimatstadt Memel nur etwa 40 000 Einwohner zählt. Man muß schon diese Vergleiche anstellen, um sich über die übergroße Masse, die das 15. Deutsche Turnfest sein eigen nennt, auch nur annähernd klar zu werden; denn es ist ja eine altbekannte Tatsache, daß Zahlen von einer gewissen Höhe dem Laien nichts sagen, tot sind. Diese magische Kundgebung der deutschen Turnerei wird geradezu unvorstellbar großartige Bilder und Eindrücke vermitteln. Man versuche einmal, sich das Bild zu vergegenwärtigen, das die Freiübungen der 60 000 bieten wird. Ein unüberschaubares weisses Meer von Menschen, das sich in demselben Rhythmus bewegt. Welch eine Stärke, welche ein mitteltender Schwung muß von dieser Riesensymphonie der Körper ausgehen. Es ist daher auch nicht verwunderlich, daß jedem der auch nur ein klein wenig Turner ist, das Herz höher schlägt allein bei den Worten „Deutsches Turnfest“. Und von weit, weit her kommen sie gewallfahrt, um an diesem Fest teilhaben zu dürfen. Die D. T. zählt über 1285 Vereine, denen insgesamt rund 1,6 Millionen Turner und Turnerinnen angehören. Wenn man diese Zahlen liest und vernimmt, dann wird man sich vielleicht eine schwache Vorstellung von der ungeheuren Arbeit und von den

### gewaltigen organisatorischen Leistungen

machen können, die nötig sind, um ein solches Fest veranstalten und abwickeln zu können. Allein welche gewaltige Sportanlage muß vorhanden sein, um allen Teilnehmern Platz zu gewähren; kämpfen doch 9000 Turner und Turnerinnen in Mehrfachübungen um den Ehrenkranz.

Der Turngau Memel wird mit 72 Turnern und Turnerinnen an dem Stuttgarter Fest teilnehmen. Am Sonnabend früh ist von Memel aus die Fahrt angetreten worden. Sämtliche Angehörige des Turngaues Memel werden an dem Festzug und an den allgemeinen Freiübungen teilnehmen. Auch werden einige Turnerinnen sich an den Wettkämpfen beteiligen, so an den Sondervorführungen des Kreises I (M.D.), dem Kastenspringen und Freiübungen sowie an dem allgemeinen Chorbesten. Mit stolzer Freude werden wir Memelländer daran denken, daß auch unser kleiner Memeler Turngau in jenem riesigen Festzug vertreten sein wird, daß unter den 4000 Vereinskämpfern auch das Memeler Banner zu sehen sein wird. Ist auch die Hoffnung nur gering, daß unsere Memeler Turner und Turnerinnen den höchsten Preis, den die deutsche Turnerei zu vergeben hat, den Ehrenkranz, erringen werden, so verdient es doch höchste Anerkennung, daß unsere Turnerschaft keine Mühe, keine Kosten scheut hat, um eine so stattliche Vertretung nach Stuttgart entsenden zu können. Allen Teilnehmern an der Fahrt sei eine gute Reise gewünscht und ihnen allen ein „Gut Heil“ zugerufen.

Das Fest ist bereits am Freitag, dem 21. Juli, eröffnet worden. Aber erst am Mittwoch, dem 26. Juli, beginnen die Hauptkämpfe. Es wird in sämtlichen Sportarten um den Sieg gerungen: Geräteturnen, Faust-, Fuß- und Handball, Fechten, Tennis, Wasserball und Wasserfahren, Ringen und Kleinfußballspiele. Am Sonntag, dem 30. Juli, dem letzten Tag des Festes, dem Höhepunkt, werden am Vormittag von den vereinigten Musikkapellen von Stuttgart und Ludwigsburg Festkonzerte gegeben. Dann folgt der

### Chorbesten, an dem 18 000 Turnerinnen teilnehmen.

Darauf ziehen 200 Junioren auf, die Massensportwette ausführen. Flugvorführungen, der Einmarsch von 42 000 Turnern und 17 000 Turnerinnen, unter Vorantritt von 4000 Fahnenträgern, und der Einzug des 18. Reiterregimentes folgen. Hochmals erscheinen 17 000 Turnerinnen im blauen Dreß, die Massensportwette ausführen; anschließend erscheinen 42 000 Turner, alle gleichmäßig weiß gekleidet, zu den Abschlußübungen. Dann wird die Ehrung der Sieger vorgenommen und der Einmarsch kann stattfinden. Das Fest ist aus. Den Festteilnehmern ist Gelegenheit geboten, mit Sonderzügen, d. h. zu ermäßigten Preisen, Fahrten nach Italien auszuführen.

Was gehört nun dazu, um die gewaltigen Massen der Turner und ihrer Gäste zu beherbergen? Die Anmeldungen aus allen Teilen der Welt sind schon seit Monaten vorher erfolgt, Privat- und Massenquartiere bereitgestellt und besorgt. Und das alles zu erschwinglichen Preisen. Zur Sicherstellung einer anständigen Verpflegung der Turner ist neben dem Festplatz das sogenannte

### „Verpflegungsdort“

errichtet worden. Sieben große Zelte mit je 4000 Quadratmeter Fläche, zwei Zelte mit 1800 Quadratmeter und ein Zelt mit 1500 Quadratmeter sind aufgebaut worden. Außerdem ist für die Jungturner ein besonderes Zeltlager errichtet worden. Verpflegungsstellen sind ausgedehnt und eine Festzeitung, die täglich in einer Stärke von 16 Seiten erscheint, wird die Festteilnehmer auch mit der nötigen geistigen Nahrung versorgen und sie über die weitere Abwicklung des Festes unterrichten. Eine eigene Postanstalt befindet sich auf dem Festplatz. Gewaltige Badeanlagen und die notwendigen Parkplätze für Kraftfahrzeuge sind natürlich ebenfalls vorhanden. Kp.

### Litauens ehrenvolle Niederlage in Reval mit 1:2 (1:0)

Am 20. Juli haben sich in Reval die Nationalmannschaften von Litauen und Estland im Länderfußballkampf gegenübergestellt. In der litauischen Elf hat, wie bekannt, als einziger Memeler Takus von „Kreva-BK“ als Torwächter mitgewirkt. Der Kampf stellte die erste Begegnung der repräsentativen Mannschaften beider Länder dar nach einer Pause von zehn Jahren. In der ersten Begegnung konnten die Estländer die litauische Mannschaft mit 5:0 schlagen. Der diesjährige Kampf hat ein für Litauen beträchtlich besseres Ergebnis gehabt, das Spiel endete mit einem knappen Siege von 2:1 für Estland. Dieser interessanten Begegnung wohnte ein sehr zahlreiches Publikum bei, alle Tribünen waren überfüllt. Unter den Zuschauern befanden sich u. a. der Außenminister und Innenminister von Estland und sämtliche Mitglieder der litauischen Gesandtschaft in Reval, Minister Dailide an der Spitze.

Etwa 15 Minuten nach Beginn des Spieles erlitten über dem Spielfeld drei estländische Spieler, der Schiedsrichter unterbrach das Spiel auf eine Minute und Spieler und Zuschauer gedachten der beiden toten litauischen Atlantikflieger.

Wie die „Estländische Telegraphen-Agentur“ zu dem Spiel mitteilt, hat die litauische Elf ein gutes Spiel gezeigt. In der Werbung werden besonders die Leistungen des Torwächters Takus hervorgehoben. Auch der litauische Sturm ist sehr gut gewesen. Die erste Halbzeit sah Litauen in Führung. Nach etwa 30 Minuten Spielfrist konnte Litavicius den Führungstreffer für Litauen erzielen. In der Pause wechselten die Estländer zwei Spieler aus. Obwohl die litauische Mannschaft auch in der zweiten Hälfte technisch besser war, mußte sie die Initiative an die estländische Elf abgeben. In der 26. Minute konnte Polane-Estland mit einem Schuß aus 20 Meter Entfernung zum ersten Takus überwinden und zwölf Minuten später fand ein scharf getretener Ball des litauischen Spielers zum zweiten Mal den Weg in das litauische Tor. Alle Anstrengungen der litauischen Elf, den knappen Vorsprung von einem Tor aufzuholen, endeten ergebnislos.

### Memeler Kegler an neunter Stelle

Im Kampf um die deutsche Bundes-Meisterschaft zu Frankfurt a. M.

Die zur Zeit in Frankfurt am Main laufenden Bundes-Keglermeisterschaften haben nunmehr ein erstes Teilergebnis erbracht. Wie bereits gemeldet, hatte die Vertretung des Memeler Verbandes gegen eine außerordentlich starke Konkurrenz angetreten, unter der sich die repräsentativen Mannschaften der Verbände Kiel, Remscheid, Breslau, Hannover, Halberstadt, Kolberg, Halle, Hamburg, Leipzig, Königsberg, Cottbus und Berlin befanden. Wenn es nun den Memeler Keglern gelungen ist, gegen diese Elite den neunten Platz zu erzwingen, dann kann man das Abschneiden unserer Kegler nur als außerordentlich ehrenvoll bezeichnen. Von den Keglern mußten in dem Kampf um die Verbände-Bundesmeisterschaft je 100 Kugeln mit Bahnwechsel geworfen werden,

### HANDEL UND SCHIFFFAHRT

#### Berliner Devisenkurse

(Durch Funkspruch übermittelt — Ohne Gewähr)

	Telegraphische Auszahlungen			
	20. 7. G.	20. 7. E.	19. 7. G.	19. 7. R.
Kaunas 100 Litas	41,71	41,79	41,71	41,79
Buenos-Aires 1 Peso	0,928	0,928	0,928	0,928
Kanada	2,832	2,838	2,827	2,833
Japan 1 Yen	0,874	0,876	0,874	0,876
Kairo 1 Egypt. Pfd.	14,31	14,37	14,32	14,36
Konstantinopel 1 trk. Pi.	1,998	2,002	1,995	2,002
London 1 Pfd. St.	13,95	13,99	13,94	13,98
Newyork 1 Dollar	2,967	2,973	2,967	2,973
Rio de Janeiro 1 Milr.	0,234	0,236	0,234	0,236
Uruguay	1,449	1,451	1,449	1,453
Amsterdam 100 Guld.	169,23	169,57	169,63	169,97
Athen 100 Drachmen	2,408	2,412	2,408	2,412
Brüssel 100 Belg. 500F	58,59	58,71	58,59	58,71
Budapest 100 Pengö	—	—	—	—
Danzig 100 Gulden	81,67	81,83	81,72	81,88
Helsingfors 100 fin. M.	6,164	6,176	6,164	6,176
Italien 100 Lire	22,13	22,17	22,18	22,22
Jugoslawien 100 Din.	5,195	5,205	5,195	5,205
Kopenhagen 100 Kron.	62,34	62,46	62,29	62,41
Lissabon 100 Escudo	12,69	12,71	12,69	12,71
Oslo 100 Kron.	70,13	70,27	70,08	70,22
Paris 100 Fr.	16,40	16,44	16,44	16,48
Prag 100 Kr.	12,52	12,54	12,52	12,54
Reykjavik 100 isl. Kron.	62,94	63,06	62,94	63,06
Sofia 100 Lewa	80,97	81,13	81,12	81,28
Spanien 100 Peseten	3,047	3,053	3,047	3,053
Stockholm 100 Kron.	35,04	35,12	35,06	35,14
Talinn 100 estn. Kron.	71,98	72,12	71,93	72,07
Talinn 100 estn. Kron.	71,43	71,57	71,43	71,57
Wien 100 Schill.	46,95	47,05	46,95	47,05
Riga	73,18	73,32	73,18	73,32
Bukarest	2,488	2,492	2,488	2,492

Die sprozentige Deutsche Reichsanleihe von 1929 wurde an der Berliner Börse am 21. Juli mit 95 Mark (am Vortage 95) notiert.

Berliner Ostdevisen am 21. Juli 1933. Warschau 47,05 Gold, 47,25 Brief, Kattowitz 47,05 Gold, 47,25 Brief, Posen 47,05 Gold, 47,25 Brief. Noten: Zloty groß 46,95 Gold, 47,35 Brief, Kaunas 41,47 Gold, 41,63 Brief.

### Königsberger Produktenbericht

\* Königsberg, 21. Juli.

Die heutigen Zufuhren betragen einen inländischen Wagon Weizen und einen ausländischen Wagon Bohnen. Amtlich: Alles ohne Handel. Freiverkehr: Alles unverändert. Tendenz: ruhig.

### Marktberichte

i Saugen, den 21. Juli 1933	
Butter Pfd. 1,30—1,40	Blaubeeren Liter 0,30
Eier Stück 0,08	Kartoffeln 6 Bund 1,00
Rübe Pfd. 0,70—1,20	Zwiebeln 4 Bund 1,00
Gelbböckchen Liter 0,30	Schweinefleisch Pfd. 0,70—0,80
Erdbeeren Liter 0,40	Rindfleisch Pfd. 0,50—0,60
Himbeeren Liter 0,40	Lammfleisch Pfd. 0,60
Kartoffeln Str. 4,00	Malz Pfd. 1,30
Junggänse Stück 2,50	Hechte Pfd. 0,80
Jungenten Stück 1,20—1,50	Quappen Pfd. 0,40
Wildenten Stück 2,00	Hühner Pfd. 1,00
Hühner Pfd. 0,40	Kücheln Pfd. 0,20—0,25
Hühner Pfd. 0,60	Barje Pfd. 0,20
Kuchel Stück 0,80—1,20	Rüchmenge Pfd. 0,10
Lauben Stück 0,50	Brennholz Fuhr 4—15,00
Reiskohlf. Kopf 0,30—0,40	
Rhabarber Bund 0,10	

sk. Platschen, den 21. Juli 1933	
Butter Pfd. 1,30—1,35	Lauben Stück 0,40
Rübe Pfd. 1,00—1,10	Blumenkohl Kopf 0,80—1,00
Eier Stück 0,07	Kartoffeln Liter 0,20
Ägggen Str. 13,00	Blaubeeren 4 Bund 1,00
Häfer Str. 12,00	Blaubeeren Liter 0,30—0,45
Kartoffeln Str. 4,00	Himbeeren Liter 0,50
Gänse leb. Stück 3,00	Johannisbeeren Liter 0,35
Enten leb. Stück 1,50	Hechte Pfd. 0,80
Hühner leb. Pfd. 0,60—0,70	Schleie Pfd. 0,80
Kuchel Stück 0,90—1,30	Serke Paar 28,00—39,00

wobei die Memeler Mannschaft folgendes Resultat erzielte: Brandenburg 41, Mallwitz 20, Wärschmidt 21, Laue 18 und Maties 17 Plus; insgesamt 126 Plus.

Die Memeler Kegler haben in Frankfurt einen sehr herzlichen Empfang gefunden. Neben dem Verlauf des am Sonnabend stattfindenden kombinierten Gaukampfes werden wir noch berichten. P.

### Tennis-Städtekampf Kaunas - Memel in Polangen

Am Sonnabend, dem 29., und am Sonntag, dem 30. Juli, findet in Polangen ein Tenniskampf der Städte Kaunas und Memel statt. Dieses Treffen sollte zunächst in Kaunas erfolgen. Es hat sich aber später die Verlegung dieser Begegnung nach Polangen als zweckmäßig herausgestellt, da die meisten Kaunauer Spieler sich zurzeit dort aufhalten und durch diesen erstmaligen Städtetekampf eine neuerrichtete, sehr moderne Anlagen in Polangen eingeweiht werden soll. Aller Voransicht nach werden den Kämpfern auch Staatspräsident Smetona und seine Umgebung als Zuschauer beiwohnen. Bekanntlich gehörte der Sohn des Staatspräsidenten bis zu seiner Erkrankung mit zu den besten Spielern Litauens, der auch an den letzten Memeler Turnieren teilgenommen hat.

Jede Städte-Mannschaft wird aus sechs Herren und zwei Damen bestehen, die insgesamt vier Herren-, zwei Damen-Einzel, zwei Herren-Doppel und zwei Gemischte-Doppel austragen werden.

### Berliner Viehmarkt

Amtlicher Bericht vom 21. Juli 1933

Ochsen, vollfleisch., ausgemästete, höchsten Schlachtwerts a) jüngere b) ältere		Bew. f. 50 kg Lebendgew.
Sonstige vollfleischige		35—37
Fleischige		30—34
Gering genährte		25—28
Bullen, jung. vollf. höchsten Schlachtwerts		32—33
Sonstige vollfleischige oder ausgemästete		30—32
Fleischige		24—28
Gering genährte		24—26
Kühe, jung. vollf. höchsten Schlachtwerts		28—28
Sonstige vollfleischige oder ausgemästete		23—26
Fleischige		19—22
Gering genährte		14—18
Färsen, vollf. ausgemäst. höchst. Schlachtw.		—
Vollfleischige		31—33
Fleischige		27—30
Gering genährte		22—26
Fresser, mäßig genährtes Jungvieh		20—23
Kälber, Doppellender bester Mast		—
Beste Mast- und Saugkälber		38—43
Mittlere Mast- und Saugkälber		33—38
Geringe Kälber		18—23
Geringere Saugkälber		25—32
Schafe, Stallmastlämmer		37—38
Weidemast		—
Jüngere Masthammel:		—
a) Stallmast		a) 37—38
b) Weidemast		b) —
Mittl. Mastlämmer und alt. Masthammel		32—34
Geringere Lämmer und Hammel		28—31
Mastschafe		27—28
Mittlere Schafe		25—27
Geringe Schafe		20—24
Schweine, fette über 300 Pfd. Lebendgew.		40
Vollf. von ca. 240—300 Pfd. Lebendgew.		39—40
Vollf. von ca. 200—240 Pfd. Lebendgew.		38—40
Vollf. von ca. 160—200 Pfd. Lebendgew.		36—37
Fleisch. von ca. 120—160 Pfd. Lebendgew.		33—35
Fleischige unter 120 Pfd. Lebendgewicht		—
Sauen		36—38

### Wetterwarte

Wettervoraussage für Sonntag, den 23. Juli  
Schwache Winde südöstlicher Richtung, Westprovinz zunächst Bewölkung und Gewitterneigung, sonst heiter, trocken und tagüber sehr war.  
Montag: Neigung zu gewitterhaften Niederschlägen.

Temperatur in Memel am 22. Juli  
6 Uhr + 17,3 8 Uhr + 19,1, 10 Uhr + 24,0

### Memeler Schiffsnachrichten

Eingekommene Schiffe					
Nr.	Schiff und Kapitän	Von	Mit	Adressort an	
561	Stad Zeit Bonnon S.D. Kriepir	Rotterdam	Kies	Ed. Krause	
562	Irena S.D. Gudmunder	Gaston	leer	Ed. Krause	

Ausgegangen					
Nr.	Schiff und Kapitän	Nach	Mit	Makler	
561	Elin M.S. Womersberg	Gdingen	leer	Syrtaris	
562	Union S.D. Polomski	Kotka	leer	Sandels	
563	Elbe S.D. Jansen	Leningrad	leer	R. Mayhoefer	

Pegelstand: 0,58 — Wind: NO. 1 — Strom: aus — Zulässiger Tiefgang 7,0 Meter  
Rotationsdruck und Verlag von F. W. Siebert, Memeler Dampfboot Aktiengesellschaft. Hauptschriftleiter und verantwortlich für Politik, Handel und Poilliston Martin Kalkies, für Lokales und Provinz Max Höp, für den Anzeigen- und Reklameteil Arthur Hilde, sämtlich in Memel.

## Sperrholz ist das wirtschaftlichste Material für alle Zwecke!

**Zu verkaufen**  
eine gutgehende Gärtnerei mit einem Hektar Bauplatz in Kaunas, unweit v. Stadtzentrum gelegen. Zu erfahren Kaunas, Jemaitiu g-vr 24 Wohnung 2 Telefon 4768

**Heidekrug**  
**Warenladen**  
Manufakturwaren, seit 32 Jahren ohne Unterbrechung mit Erfolg geführt, mit sonniger Wohnung zum 1. Oktober zu vermieten. (1706)  
**Otto Podien**  
Heidekrug, Tiltter Straße Nr. 3

**Sperrplatten - Tischlerplatten**  
**Sanitas-Hohl-Türen**  
in allen Stärken u. Dimensionen stets am Lager  
**N. Dušnickis**  
Memel Schuhstrasse 3 Telefon 1451  
Generalvertretung der Firma  
**A. Bisdorf & Zoon G. m. b. H. Memel**

**Allg. Ver.**  
**„Mesdmarodnala Kniga“**  
Moskau, August 18 eröffnet  
**Pränumerat-Annahme**  
für sämtliche Zeitungen und Zeitschriften  
der G.S.S.R. und für „Moskauer Rundschau“ u. „G.S.S.R. im Bau“ d. Jahres 1933  
Bestellungen werden entgegenommen von „Spanda“, Kaunas, Naivonia 5-a

**Öffentlicher Dank**  
Kostellos teile ich gern brieflich jedem der an Rheumatismus, Gicht, Nervenbeschwerden leidet mit, wie ich von meinen qualvollen Schmerzen durch ein garantiert unschädliches Mittel befreit wurde. Nur wer wie ich die schrecklichen Schmerzen selbst geküht hat, wird befragen, wenn ich dies öffentlich bekanntgeben. Frau Maria Haagen, Bad Reichenhall, Gullgrabenstraße A 541  
**Sanat. Dr. Müller Schroth-Kar**  
Gießen-Landshut  
Quelle: Naturheilkunde - Heilkräuter

**INGENIEURSCHULE**  
ALYENBURG TN.  
STRASBURGERSTRASSE  
HAG CHENNAI - ELECTROTECHNISCHE  
AUTOMATEN-REPARATUR

**Stempel**  
Liefert schnell und billig  
F. W. Siebert Memeler Dampfboot A.G.

Auf vielfachen Wunsch Wiederholung  
**Sommerfest**  
 der **Micky-Mäuse**  
 am Dienstag, d. 25. d. Mts. in  
**Süder Spitze**

D. Trude und M. S. Schwarzort  
 fahren am Sonntag, d. 23. Juli 1933  
 um 8.45, 9.00, 12.45 und 13.00 Uhr  
**nach Schwarzort**  
 Fahrpreis: Hin und zurück 1.— Lit  
 1682) Frig Plösch II

**Seebad Försterei**  
**Hotel Franz**  
 empfiehlt Zimmer mit Pension  
 Täglich Mittagstisch  
 Vorzügliches Kaffeegebäck  
 1681) eigener Herstellung

**Verein Handwerkerheim**  
 Am Montag, dem 24. Juli d. Js.  
 8 Uhr abends, findet die  
 ordentliche  
**General-Versammlung**  
 des Vereins in d. neuen Handwerks-  
 kammer statt.  
 Sollte diese nicht beschlußfähig sein, so findet  
 am 7. Juli die nächste Sitzung ohne Rücksicht  
 auf die Zahl der Erschienenen statt. (938)

**Der Vorstand**  
 31. W. Sabrowsky, Vorsitzender.

**Zwangsversteigerung**  
 Am Montag, d. 24. d. Mts., werde ich  
 1. um 9 Uhr vorm. bei **Srolowis, Memel**  
 Alte Sorgenstr. 1, als Eigentümer der  
 Frau **Taub** gepfändet 1 Nähmaschine  
 2. um 10 Uhr vorm. bei **Bangel, Memel**  
 Döhlstr. 16  
 1 Büfett, 1 Uhrzeit, 1 Vertiko mit  
 Spiegel, 1 Ausziehtisch, 6 Lederstühle,  
 1 Standuhr, 1 Grammophon  
 öffentlich meißelnd gegen Barzahlung  
 versteigern **Fischer, Gerichtsvollzieher** in  
 Memel, Zeitstr. 3 (1718)

In unserem Verlage ist erschienen:  
**„Im Kanjchen des Memelstroms...“**  
 Heimatische Volks Erzählungen aus Litau  
 und dem Bereich der Memel  
 Von **Erich von Losewski**  
 Preis geb. 2.— RM. oder 5.— Lit, tact. 1,50 RM. oder 4 Lit  
 (Luzigl. 20 Pfg. oder 50 Cent für Porto)

Dieses Sagenbuch, das sich in 3 Abschnitte (Die Heidenahnen — Schloß-  
 fangfrauen und Schätze im unterirdischen Jauerreich — Wunderbare Geschichten  
 aus alter Zeit) gliedert, füllt eine bisherige Lücke in der Literatur unserer engeren  
 Heimat aus und eignet sich in hervorragender Weise als Jugendlektüre (besonders  
 in den Schulen) wie auch zu Geschenkwerten für jeden Heimatfreund.

Ferner:  
**Edward Siffertius. Leben und Wirken des Heimatforschers**  
 Neuausgabe, Preis 2.— RM. oder 5.— Lit  
**E. Quentlin — Dr. Reykender: Litau 1914 — 1919**  
 Die Schicksale der Hauptstadt Preußisch-Litauens in den Stürmen des Welt-  
 krieges und der Revolution. Reich illustriert.  
 Preis 2,50 RM. oder 6.— Lit  
**Einwohnerbuch von Litau**  
 Preis 8.— RM. oder 20.— Lit  
**Litauische religiöse Bücher und Schriften**  
**J. Reylaender & Sohn, Tilsit**  
 Verlagbuchhandlung

**MI-KI SANITAS**  
 Lösung vernichtet Fliegen, Mücken, Wanzen, Motten  
 Ameisen und viele andere im Hause vorkommenden  
 Insekten und deren Larven. (825)

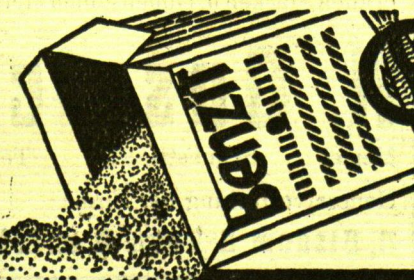
Mi-Ki ist für Menschen unschädlich  
 Mi-Ki schmutzt nicht und brennt nicht  
 Mi-Ki hat einen angenehmen Geruch

**Hüten Sie sich vor ähnlichen  
 nachgeschmitten Mitteln!**  
 Der Verbrauch einer Flasche genügt  
 um Sie von der guten Wirkung  
 dieses Mittels zu überzeugen.



Die Lösungskraft, die ihm innewohnt,  
 Macht, dass **„Benzit“**  
 Deine Wäsche schon!

Personal. Tausch-  
 Kauf- u. Verkaufsgeschäfte  
 nur mit der kleinen Anzeile  
 im „Mem. Dampfboot“. Sie ist flink,  
 billig und besorgt  
 alles.



**Capitol**  
 Sonnabend 6 und 8 1/2 Uhr  
 Sonntag 3 1/2, 6 und 8 1/2 Uhr  
 Sommerpreise Lit 1.— u. 1.50  
 Erstaufführung für Memel  
 Der tief ergreifende neue  
 Russenfilm  
**Der schwarze Adler**  
 im weiten Rußland  
 nach Motiven des fesselnden  
 Romans von St. Jeromsky.  
 Alle Hauptdarsteller  
 sind Mitglieder des Mos-  
 kauer Alexandria-The-  
 aters  
 Belprogramm

**Bekanntmachung**  
 Wegen dringender Arbeiten am elektrischen  
 Leitungsnetz muß die Stromversorgung  
 am Montag, dem 24. Juli 1933 in  
 der Zeit von morgens 6 Uhr bis ca. 13 Uhr  
 in der Mühlenstr. von der Cellulose  
 bis zur 1. Quersch. und am Schulsteg  
 unterbrochen werden (1699)

**Städt. Betriebswerke Memel**  
 G. m. b. H.

**Bekanntmachung**  
 Für den Erweiterungsbau II des Städt.  
 Krankenhauses wird hiermit öffentlich  
 ausgeschrieben: (1711)  
**Die Ausführung der Bes- und Ent-  
 wässerung einchl. sanitären Ein-  
 richtung.**  
 Die Verdingungsunterlagen sind im  
 Stadtbauamt erhältlich; wofür auch die  
 Zeichnungen zur Einsicht ausliegen.  
 Angebote sind verschlossen, mit kenn-  
 zeichnender Aufschrift bis  
**Sonnabend, d. 29. Juli, vorm. 8 Uhr**  
 dem Stadtbauamt einzureichen, wofür  
 die Eröffnung stattfindet.  
 Memel, den 22. Juli 1933  
**Der Magistrat**  
 Ein unbebautes  
**Grundstück**  
 oder ein bebautes z. Abbruch begn. Ausbau  
 im Zentrum der Stadt von Selbstkäufer zu  
 kaufen gesucht. Angebote unter 6208 an  
 die Abfertigungsstelle dieses Blattes. (1702)

**Kammer-Lichtspiele**  
 Tägl. 5 und 8 1/2 Uhr Preise 1.— Lit bis 2.— Lit  
**„Die Unschuld vom Lande“**  
 Das beste Tonfilm-Lustspiel des Jahres  
 Lucie Englisch / R. A. Roberts  
 Dazu Humor und Natur (1698)

**Konsum- und Spargenossenschaft**  
 für Memel u. Umg. e. G. m. b. H.  
 Am Sonntag, dem 23. d. Mts.  
**großes Volksfest**  
 im Garten und allen Räumen des Schützenhauses.  
 Beginn 3 Uhr nachmittags  
 Gartenkonzert — Auftreten des Arbeiter-  
 gesangvereins — Verlosung — Verwählung  
 Preisstiefeln — Preisregeln — Glücksrad  
 Kinderbelustigungen verschied. Art  
**Abends Tanz**  
 Eintrittspreise: Garten . . . . . Lit 0,50  
 Garten und Saal . . . . . Lit 1,50  
 ab 8 Uhr abends . . . . . Lit 2.—  
 Kinder unter 14 Jahren frei.  
 Das Fest findet auch bei ungünstigem Wetter statt.  
 Jedermann ist freundlichst eingeladen.  
**Der Festausschuß**  
 Man muß die Kundschaft orientieren!  
 am billigsten durch Inserieren!



**Wie ein Spiegel jeder Teller,  
 MI säubert alles schneller!**

Bei MI gibts nur eins: „Schmutz auflösen — Frische  
 bringen!“ Das geschieht so rasch, so gründlich,  
 daß Sie Ihre helle Freude daran haben! In  
 wenigen Minuten ist die Geschirrsäuberung  
 getan. MI ist die vielseitigste und tüchtigste  
 Hilfe im Haus — und zugleich die billigste.  
 Auf der ganzen Welt gibt es nur ein MI!  
 Beim Geschirraufwaschen genügt 1 Teelöffel MI für  
 eine normale Aufwuschschüssel. So ergiebig ist es!

zum Aufwaschen, Spülen, Reinigen,  
 für Geschirr und alles Hausgerät

Alleiniger Hersteller:  
**Persil-Gesellschaft m. b. H., Memel**

Seit Jahrzehnten bewährtes  
 Haus- und Einreibemittel  
 bei Rheuma, Ischias, Kopf-,  
 Nerven- und Erkältungs-  
 schmerzen. — Unschädlich,  
 auch für Magen und Darm.

**ANOL**  
 gegen Schmerzen

**Nach Starrischen**  
 fährt (1709)  
**Motorbartaffe „Adolf“**  
 Sonntag um 9.30 vorm.  
 u. 2 Uhr nachm. ab Karls-  
 brücke. Die Abfahrtszeiten  
 werden jetzt genau eingehalt.  
 Guter trockener Fahrweg auch für  
 Autos u. Fuhrwerke längs dem Kanal  
 Guter Mittagstisch, Vorz. Hausgebäck  
 Um freundl. Besuch bittet  
**Paul Sabraufzky**

**Königs-  
 schießen**  
 Das diesjährige  
**Königs-  
 schießen**  
 findet am 29., 30.  
 u. 31. d. Mts. statt  
 Festordnung wird  
 später bekannt ge-  
 geben. (1723)

**Der Vorstand  
 der Schützengilde**  
 Die grobe Beleidigung,  
 die ich Herrn **Kubert**  
 habe, nehme ich zur-  
 rück und bitte  
 1683  
 Frau **Ganza**

**Hauswäneiderin**  
 empfiehlt sich. An-  
 gebote u. 6205 a. die  
 Abfertigungsst. d. Bl.  
 1676

**Schreiners  
 pat. Verfahren**  
 zum unsichtbar. Ver-  
 stärken fadensteinig.  
 Stellen wie Hosen-  
 bündeln usw. und Ent-  
 fernen des Trags-  
 glanzes von getra-  
 genen Kleidungsstücken.  
 nur bei 1686  
 Schneidmstr. **Tieck**  
 Fleischbänkenstr. 311

**Heiraten**  
 Ausländerinnen  
 reiche, viele vermög.  
 bische. Damen wünsch.  
 glückl. Heirat. Ausstf.  
 überzeugt Herrn auch  
 ohne Vermög. Vor-  
 schläge auch a. Damen  
 sofort. (8190)  
 Stabroy, Berlin  
 Stolpischstr. 48.

**Verloren  
 Gefunden**  
 Am Freitag, dem  
 21. 7. nachmittags  
 goldene Damens-  
 Armbanduhr ver-  
 loren. Gegen Belö-  
 nung bitte abzu-  
 geben im  
 Central-Café

**Auto-  
 Vermietungen**  
 1366 elegante  
 7-Siger-Limousine  
 Rad Cohn (6955)  
 Gr. Sandstraße 5.  
 Anruf 256  
 7-Siger-Lim. 1557  
 E. Heldrich  
 Vord. Wallstr. 4.

**Auto-  
 Vermietungen**  
 Anruf 893  
 mehrere 7-Siger  
 Peterolt  
 Hospitalstraße 25  
 Auto-1050  
 Anruf Franz Mett  
 Sibauer Str. 13 (8908)

**Stellen-Angebote**  
**Lehrling**  
 kann sich meld. (1501)  
 Bäckerei **Tramp**  
 Müllerstraße 1

**Wirtin  
 od. Mamsell**  
 firm im Bocken und  
 Kochen, von sof. gel.  
 Angeb. unt. 6210  
 an die Abfertigungs-  
 stelle d. Bl. 1705

**Stellen-Angebote**  
**Lehrling**  
 kann sich meld. (1501)  
 Bäckerei **Tramp**  
 Müllerstraße 1

**Wirtin  
 od. Mamsell**  
 firm im Bocken und  
 Kochen, von sof. gel.  
 Angeb. unt. 6210  
 an die Abfertigungs-  
 stelle d. Bl. 1705

**P. C.**  
**Tapeten**  
 1000 Muster von 50 Cent an  
**Pierach Kundt & Co**  
 Memel, an der Börsenbrücke

**Häuser in  
 Königsberg**  
 Gelegenheitskäufe,  
 hohe Verzinsung, beste  
 Lage, verkauft in  
 festem Auftrag (1689)  
**E. Zwick, Königs-  
 berg** Dr. Kaiserstr. 37

**Stellen-Gesuche**  
**Buchhalter**  
 12 Jahre im Bank-  
 fache tätig, der deutsch.  
 und lit. Sprache  
 vollkommen mächtig,  
 sucht entsprechende  
 Anstellung. Angeb.  
 u. 6176 an die Ab-  
 fertigungsstelle dieses  
 Blattes. 1566

**Vermietungen**  
**3-Zimmer-Wohnung**  
 zu vermieten 1677  
**Otto-Böttgers**  
 Straße 64

**2-Zimmer-Wohnung**  
 mit Küche zu verm.  
**Kummelwitz 14**

Freundliche  
**2-Zimmer-Wohnung**  
 mit Küche, Bad und  
 Kammer lit p. 1. 10.  
 zu vermieten 1694  
**Baakenstraße 6**  
 Eing. Rippenstr.

**Bekannt-  
 machungen**  
 Geschäftsnummer:  
 11141/33  
**Verklarung**  
 Zur Ausnahme der  
 Verklarung über den  
 Unfall, den der  
 Dampfer „Wega“  
 am 17. Juli 1933  
 in Memel erlitten hat,  
 ist Termin auf  
 den 24. Juli 1933  
 vormittags 10 Uhr  
 vor dem unterzeichneten  
 Gericht — Zimmer  
 Nr. 11 bestimmt.  
 Klaipeda,  
 Memel,  
 den 21. Juli 1933.  
**Walters**  
 Amtsgericht. 1670

**Zwangs-  
 versteigerung**  
 Im Wege der  
 Zwangsversteigerung  
 soll am 9. Septem-  
 ber 1933, vorm.  
 9 Uhr, im Zimmer 36  
 des Gerichtsgebäudes  
 des Lindenhof Bl. 1  
 eingetragene Grund-  
 stücke, das Gut  
 Lindenhof, veräu-  
 gert werden. 1685

**Ein Zimmer**  
 sep., mit Küchenben-  
 möbl. oder unmöbl.,  
 an ig. Ehepaar od.  
 ig. Leute abzugeben  
**Tilfiter Straße 34**  
 unten rechts. 1685

**Möbl.  
 Zimmer**  
 im  
**Victoria-Hotel**  
 zu vermieten.

**Speiserraum**  
 40 qm 1672  
 für jeden Zweck ge-  
 eignet, zu vermieten.  
**Louis Kessler**  
 Friedrich-Wilhelm-  
 Straße 40.

**Speiserraum**  
 40 qm 1672  
 für jeden Zweck ge-  
 eignet, zu vermieten.  
**Louis Kessler**  
 Friedrich-Wilhelm-  
 Straße 40.